



1° SELECTIVO JUEGOS ODESUR 2026
CONCURSO INTERNACIONAL DE
ADiestRAMIENTO
CDI 1* Y CAO NACIONAL
15, 16 Y 17 DE MAYO 2026



| | | |
|---|-------------------------------|---------------------------------------|
|  | Ministerio del Deporte | Instituto Nacional de Deportes |
| | Gobierno de Chile | gob.cl |

ORGANIZACIÓN GENERAL

**Federación Ecuestre de Chile y
Comisión Nacional de
Adiestramiento**

CLUB ORGANIZADOR

**Santiago Paperchase Club La
Rinconada N° 5555, Huechuraba
Región Metropolitana
Chile**



CONDICIONES DE PARTICIPACIÓN CDI 15,16,17 MAYO Y CAO 16, 17 MAYO

15 MAYO: CDI's y CAO recepción de caballos desde 08:00 h y entrega de pasaportes hasta las 13:30h

15 MAYO: Inspección de caballos a las 14:30hr para todas las categorías CDI's, inicio de Young horses (5, 6 y 7 años) luego CDICH, CDIJ, CDIY y finalmente SMALL TOUR y superior GP/GPS Nacional por ser selectivo a Juegos Odesur (horario a definir por sorteo durante la mañana)

15 MAYO: Familiarización desde las 15:30h a 17:00h CDI's, 17:05 a 18:30 hr CAO

16 MAYO: CDI's Fase I y CAO

- **CAO revisión de pasaporte y control de temperatura al momento de ingresar al SPC con el veterinario designado**
- **Lugar de competencia: Cancha de arena SPC**
- **Warm up: Picadero cubierto N°4 y N°5**
- **Premiación CAO desmontada**

17 MAYO: CDI's Fase II y CAO

17 MAYO: Premiación CDI's, Copa Summus, Copa Vital Mosqueta y Copa Matuteo Ecuestre montado y otras categorías CAO desmontados

- **A continuación de la premiación se realizará un cocktail de cierre**



PARTICIPACIÓN JINETES CDI 1*

Todos los atletas y caballos que participen en cualquier competición internacional deben estar inscritos en la FEI.

Los atletas y/o caballos presentes en el evento sin haber sido inscritos a través del Sistema de Inscripción Online de la FEI serán automáticamente descalificados, a menos que circunstancias imperiosas justifiquen lo contrario.

Ser miembro federado de la Federación Deportiva Nacional Ecuestre de Chile (FEDECH) y estar inscrito como jinete en la Federación Ecuestre Internacional (FEI).

CDI's los atletas deben tener como mínimo 16 años, CDICH los atletas deben tener entre 12 y 14 años, CDIJ los atletas deben tener entre 14 y 18 años, CDIY los atletas deben tener entre 16 y 21 años.

Todos los jinetes deberán cumplir con las condiciones exigidas en los reglamentos FEI, COI, COCH, IND y FEDECH.

La FEI exige el pago de un valor de 18 francos suizos por caballo por prueba, por concepto de test de doping (independiente de que sean seleccionados para ello o no). Este costo será pagado por la Federación Ecuestre para todos los jinetes participantes del CDI.



PARTICIPACIÓN CABALLOS CDI 1*

Estar inscritos en la Federación Deportiva Nacional Ecuestre de Chile (FEDECH) y en la Federación Ecuestre Internacional (FEI)

Los caballos participantes en CDI1* y en CDIY deben tener al menos 7 años de edad en el año 2026.

Los caballos participantes en CDICH y CDIJ deben tener al menos 6 años de edad en el año 2026.

Los caballos participantes en CDIYH deben tener la edad de cada una de las categorías en el año 2026 (5, 6 y 7 años).



PARTICIPACIÓN CAO

Sólo podrán participar jinetes y caballos que estén inscritos y registrados en la Federación Ecuéstere de Chile el año 2026.

En las pruebas de Escuela sólo deberá estar inscrito el jinete.

Se dará cumplimiento al PROTOCOLO DE BIOSEGURIDAD dispuesto por la FEDECH controlando temperatura, documentación y pasaportes al ingreso del Club.

Los Clubes deberán designar un Jefe de equipo, el que deberá ser informado el día del Concurso al jurado técnico.

PRUEBA ABIERTA CATEGORÍA NOVICIOS

Jinetes deben estar federados y caballos no. Otras lecciones se podrán realizar sólo con autorización previa de la FEDECH.



REGLAMENTACIÓN

La reglamentación vigente es esta: · FEI General Regulations – 24th Edition, 1 January 2020, updates effective 1 January 2026

· FEI Veterinary Regulations – 15th Edition 2023, effective 1 January 2026

· Equine Anti-Doping and Controlled Medications Regulations (EADCMR) – Anti- Doping and Controlled Medicines for Horses (EADCMR) Regulations, 1 January 2026

World Anti-Doping Program – WADA, effective 1 January 2026

· FEI Dressage Rules – 26th Edition, 1 January 2023, updates effective 1 January 2026

· All subsequent updates, amendments and corrections published by the FEI.

INCRIPCIONES

- Toda inscripción deberá cancelarse a través de la plataforma DATAFECH (www.datafech.cl)
- Inscripciones tendrán un valor por binomio de \$ 45.000 por PRUEBA del CDI y \$38.000 el CAO. **Sólo** para el CAO, por causa justificada se recibirán inscripciones fuera de plazo, las que tendrán un valor de \$60.000
- Las pruebas de **Escuela** tendrán un valor de inscripción de **\$ 28.000**
- La **Prueba Abierta Novicios** (jinete debe estar federado y caballo no) tendrá un valor de inscripción de \$38.000. Esta prueba no tendrá premiación ni puntaje para el ranking.
- Tenida reglamentaria, formal.
- Las inscripciones del CDI se recibirán en la Federación Ecuestre de Chile hasta el día **martes 12 de Mayo hasta las 21:00h**
- Las inscripciones del CAO se recibirán en la Federación Ecuestre de Chile hasta el día **jueves 13 de Mayo hasta las 21:00h**
- Los binomios que se inscriban y no se presenten el día de la competencia, deberán presentar un certificado médico o veterinario, según corresponda, que justifique su inasistencia por problemas de salud, enviándola al Sr. Rodrigo Contreras de la FEDECH. Sólo con esta justificación se realizará la devolución del dinero





SORTEOS

El sorteo del CDI que definirá el orden de participación en la competencia será efectuado al finalizar la inspección de caballos el día viernes 15 de mayo en el SPC

La programación definitiva del CDI y CAO, con el horario de inicio de cada prueba y de participación de los jinetes, se informará a más tardar el viernes 15 de mayo una vez realizado el sorteo del CDI

PREMIACIÓN

Se entregará escarapela y premios de acuerdo a lo programado por la Comisión de Adiestramiento del SPC

PESEBRERAS (30 DISPONIBLES)

Posibilidad de otorgar pesebreras en arriendo (móviles) siempre y cuando el caballo cumpla con su documentación y vacunación al día.

Para CDI´s tendrá un valor de \$60.000 (vier, sab,dom) que incluye 4 fardos de viruta virubed, fardos extra de viruta se considera un valor de \$6.500 cada uno

- Para CDI´s tendrá un valor total de \$60.000 (vier,sáb,dom) que incluye 4 fardos de viruta
- Para pruebas nacionales tendrá un valor de \$20.000/día excluye viruta
- Fardos extra de viruta se considera un valor de \$6.500 cada uno
- \$10.500 fardo de alfalfa, los cuales deberán ser cancelados vía transferencia electrónica al club

Para reservas, comunicarse directamente con Guillermo Garín al teléfono +56996792050 o al email guillermo.garin@santiagopaperchase.cl para coordinaciones.



PRUEBAS A REALIZAR Y ORGANIZACIÓN GENERAL

VIERNES 15 MAYO


| Nº | Actividad | Hora de inicio | Observaciones |
|-----------|--------------------------------------|-----------------------|--|
| 1 | <i>Entrada SPC</i> | 09:00 – 13:30 | <i>Delegado Veterinario FEI Dr. Carlos Sandoval</i> |
| 2 | <i>Inspección de caballos CDI</i> | 14:30 | <i>Delegado Veterinario FEI Dr. Carlos Sandoval, Presidente Jurado Natacha Waddell (BRA)</i> |
| 3 | <i>Sorteo orden de participación</i> | 15:30 aprox. | <i>Orden de participación de cada binomio serán informados</i> |
| 4 | <i>Familiarización CDI</i> | 15:30 – 17:00 | <i>Horarios específicos de cada binomio serán informados</i> |
| 5 | <i>Familiarización CAO</i> | 17:05-18:00 | <i>Horarios específicos de cada binomio serán informados</i> |

PRUEBAS NACIONALES SÁBADO 16 MAYO

| Nº | PRUEBAS NACIONALES | LECCIÓN | Obs. |
|----|---|----------------------|--|
| 1 | Escuela B hasta 13 años cumplidos (*) | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 2 | Escuela B 14 años cumplidos o más (*) | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 3 | Escuela A hasta 13 años cumplidos (*) | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 4 | Escuela A 14 años cumplidos o más (*) | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 5 | Jinetes Mini | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 6 | Jinetes Pre-Infantiles | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 7 | Jinetes Infantiles | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 8 | Jinetes Juveniles | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 9 | Caballos Novicios | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 10 | Caballos Nivel 1 | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 11 | Caballos Nivel 2 | Nº1 | Lección nacional Ed 2026 |
| 12 | CCE 3* | Test B | FEI Eventing Dressage Test 2026 |
| 13 | Cat. Mediana (San Jorge Nacional) | FEI Prix St Georges | Lección FEI edition 2009, updated 2026 |
| 14 | Cat. Difícil (Gran Premio) (Selectivo Odesur) | FEI Grand Prix | Lección FEI edition 2009, updated 2026 |
| 15 | Cat. CDIYH 5YO | FEI Preliminary Test | Lección FEI Ed. 2004, updated 2026 |
| 16 | Cat. CDIYH 6YO | FEI Preliminary Test | Lección FEI Ed. 2004, updated 2026 |
| 17 | Cat. CDIYH 7YO | FEI Preliminary Test | Lección FEI Ed. 2016, updated 2026 |



PRUEBAS INTERNACIONALES SÁBADO 16 MAYO

| Nº | PRUEBAS INTERNACIONALES | LECCIÓN | Obs. |
|-----------|---|---|------------------------------------|
| 18 | Cat. Small Tour CDI1* Copa Summus |  FEI Prix St. Georges | Lección FEI Ed. 2009, updated 2026 |
| 19 | Cat. CDICH | Preliminary B | Lección FEI Ed. 2020, updated 2026 |
| 20 | Cat. CDIJ | Juniors Team Test | Lección FEI Ed. 2009, updated 2026 |
| 21 | Cat. CDIY | Young Riders Team Test | Lección FEI Ed. 2009, updated 2026 |

PRUEBAS NACIONALES DOMINGO 17 MAYO

| Nº | PRUEBAS NACIONALES | LECCIÓN | Obs. |
|----|--|---|--|
| 22 | Prueba Abierta | Nº1 | Lección nacional Ed. 2026. (Novicios)** |
| 23 | Jinetes Debutantes | Nº1 | Lección nacional Ed. 2026 |
| 24 | Jinetes Especiales | Nº1 | Lección nacional Ed. 2026 |
| 25 | Caballos 4 años | Competition | Lección FEI competition for 4 year old horses |
| 26 | Caballos Nivel 3 Copa Matuteo Ecuestre |  Nº1 | Lección nacional Ed. 2026 |
| 27 | Caballos Nivel 4 Copa Vital Mosqueta |  Nº1 | Lección nacional Ed. 2026 |
| 28 | Cat. Difícil (Selectivo ODESUR) | Gran Premio Especial | Lección FEI Ed. 2009, updated 2026 |
| 29 | Categoría CDIYH 5YO | FEI Final Test | Lección FEI edition 2004, updated 2026 |
| 30 | Categoría CDIYH 6YO | FEI Final Test | Lección FEI edition 2004, updated 2026 |
| 31 | Categoría CDIYH 7YO | FEI Final Test | Lección FEI edition 2016, updated 2026 |

PRUEBAS INTERNACIONALES DOMINGO 17 MAYO

| Nº | PRUEBAS INTERNACIONALES | LECCIÓN | Obs. |
|----|---|---|---|
| 32 | Categoría Small Tour CDI 1* (selectivo Odesur) | FEI Intermediate I | Lección FEI edition 2009, updated 2026 |
| 33 | Categoría CDICH | Children Team Test | Lección FEI edition 2020, updated 2026 |
| 34 | Categoría CDIJ | Juniors Individual Test | Lección FEI edition 2009, updated 2026 |
| 35 | Categoría CDIY | Young Riders Individual Test | Lección FEI edition 2009, updated 2026 |

OFICIALES DEL CONCURSO

| | |
|--|-----------------------|
| <i>Presidente Honorario</i> | Sr. Jorge Kosterlitz |
| <i>Presidente del evento</i> | Sr. Jorge Hess |
| <i>Director del evento Club SPC</i> | Sr. Guillermo Garín |
| <i>Director del evento COAD</i> | Srta. Cecilia Marré |
| <i>Delegado FECH</i> | Sra. Patricia Canales |
| <i>Secretario del evento</i> | Sr. Rodrigo Contreras |
| <i>Presidenta Comisión Admto. SPC</i> | Srta. Daniela Araneda |
| <i>Locutor Oficial</i> | Sr. Guillermo Manoli |



OFICIALES DEL CONCURSO

| | |
|-----------------------------------|--|
| <i>Jueces</i> | Natacha Waddell (BRA)  |
| | Heike Dittmann (HON)  |
| | Andrea Fraces (SLV)  |
| <i>Chief Steward</i> | Sonia Hanssen (BRA)  |
| <i>Stewards asistentes</i> | Agustina Barbaroy (CHI)  |
| | Christine Schumann (CHI)  |

| | |
|--|-------------------------------|
| <i>Veterinario Delegado FEI</i> | Dr. Carlos Sandoval FEI (CHI) |
| <i>Veterinario de Tto. FEI</i> | Catalina Wallbaum (CHI) |
| <i>Herrador</i> | Leonardo Guzmán (CHI) |
| <i>Servicios Médicos</i> | Eben Ezer |

M

OFICIALES INTERNACIONALES DEL CONCURSO



Natacha Waddell es una destacada jueza internacional de adiestramiento brasileña, estatus de juez FEI 4* por la Federación Ecuestre Internacional. Es una figura clave en el desarrollo del deporte tanto en Brasil como en el extranjero, participando activamente en la evaluación de competencias de alto nivel y en la formación de jinetes.



Heike Dittmann es una destacada figura del deporte ecuestre en Honduras. Jueza Internacional además de su estatus FEI 1*, actúa como Jueza Nacional de Honduras en disciplinas como el adiestramiento y la prueba completa (eventing).



Andrea Francés es una figura clave del adiestramiento en El Salvador, donde se desempeña como jinete competitiva y, más recientemente, como oficial internacional tras certificarse como Jueza FEI 1* de Adiestramiento* en septiembre de 2025.



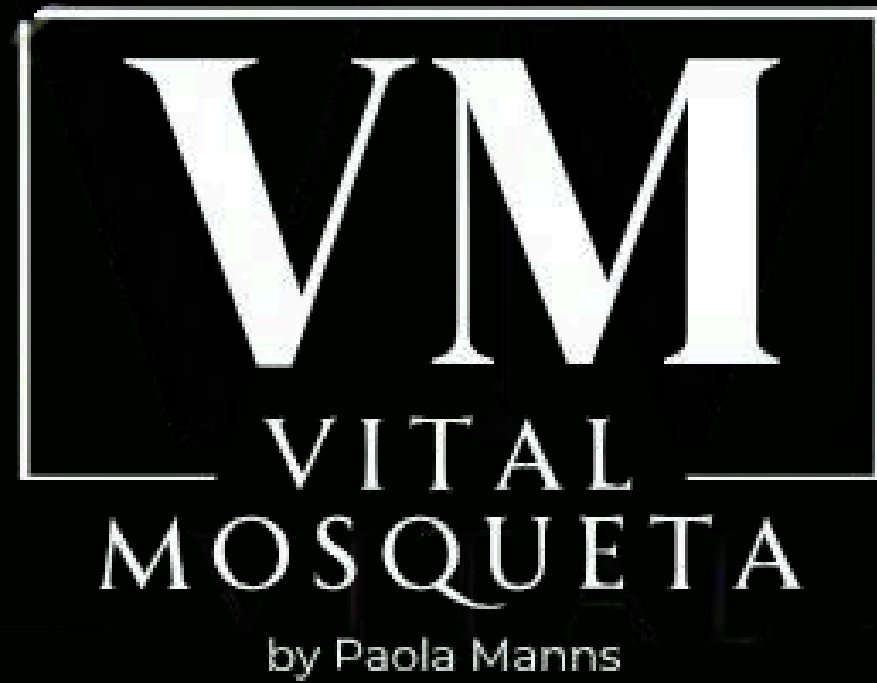
Sonia Hanssen es una de las oficiales ecuestres más experimentadas de Brasil, reconocida internacionalmente como Steward FEI Nivel 3 (el máximo nivel de certificación para comisarios). Su carrera se distingue por su rol como Chief Steward en las disciplinas de Adiestramiento y Volteo, habiendo participado incluso en eventos de nivel olímpico.

M

COPA SUMMUS PRUEBA HABILITATORIA ODESUR PRIX ST. GEORGES

- COPAS
- CAPAS
- EXIQUISITAS AGUAS MINERALES





COPA VITAL MOSQUETA PRUEBA 4TO NIVEL

- COPA
- GALVANO
- PRODUCTOS





COPA MATUTEO ECUESTRE PRUEBA 3ER NIVEL

- GALVANOS
- CAPAS
- PREMIOS

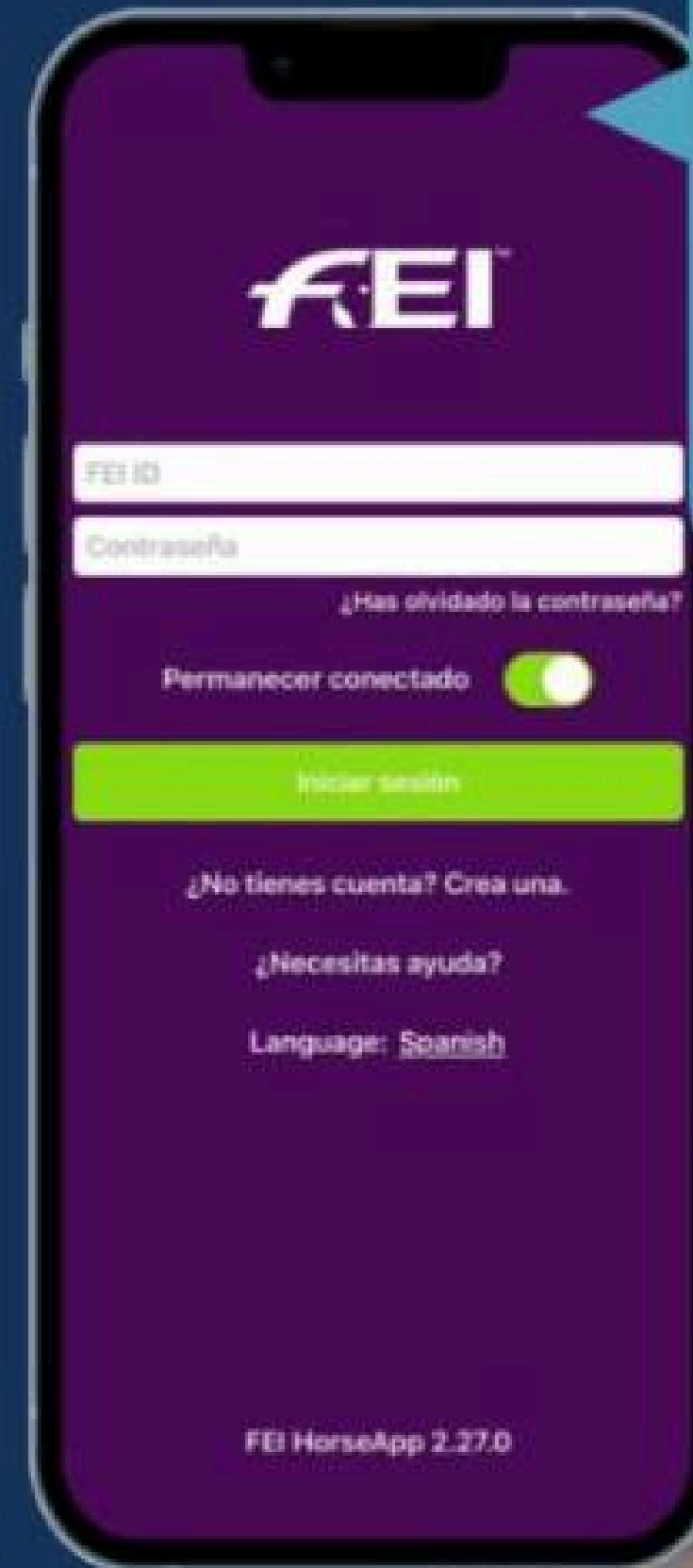


OTROS CDI TOMA DE TEMPERATURA



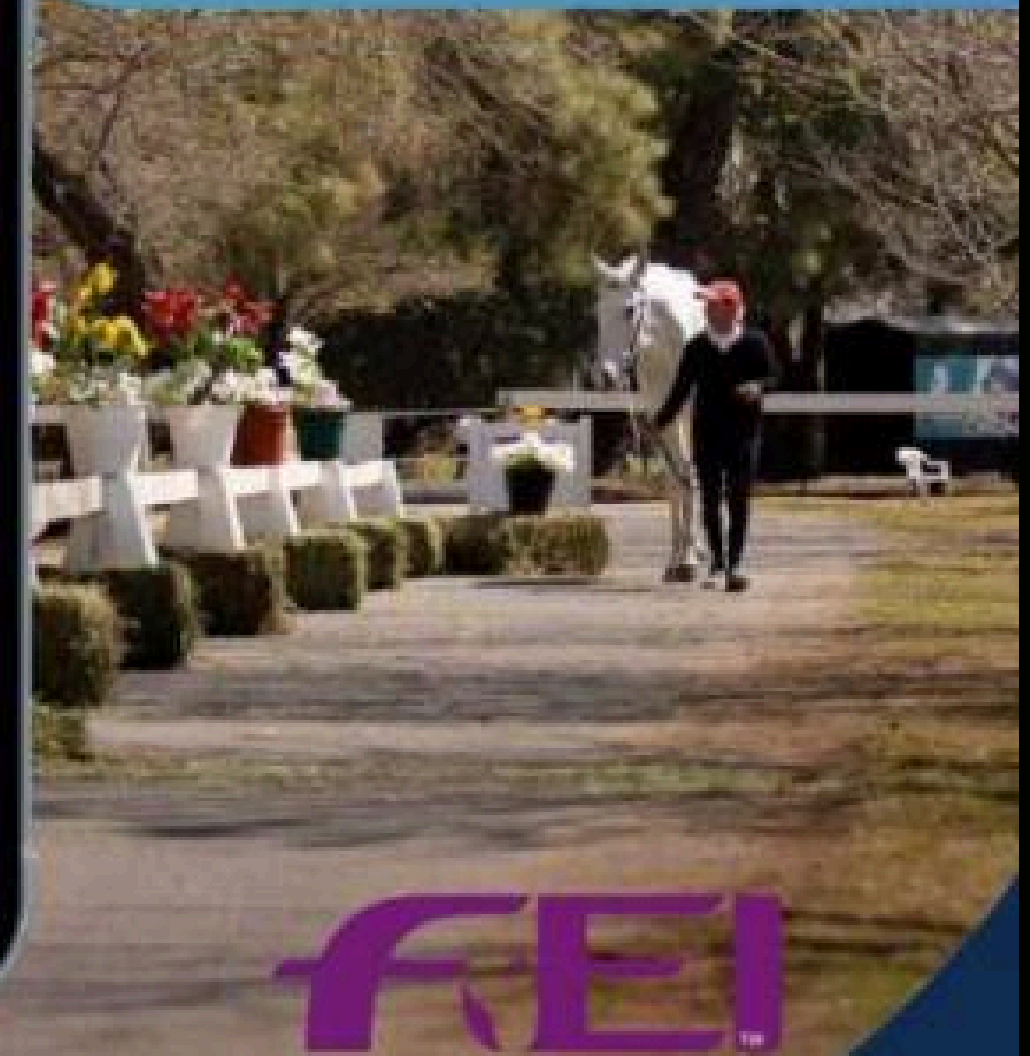
EN EL CONCURSO

- ✓ DURANTE LOS DÍAS DE CONCURSO Y HASTA QUE FINALICE LA COMPETENCIA DEBES REGISTRAR LAS TEMPERATURAS DE **CADA CABALLO DOS VECES AL DÍA.**
- ✓ NO SEGUIR ESTOS REQUISITOS PUEDE RECAER **EN MULTAS** POR PARTE DE LA FEI.



FEI HorseApp

La FEI Horse App es una herramienta **indispensable** para cumplir con los requerimientos para participar en **pruebas internacionales.**



AUSPICIADORES



Constructora **CT**





DISTRIBUCIÓN

1. FECh
2. Escuela Militar
3. C. E. Regimiento Granaderos
4. Escuela de Equitación del Ejército
5. Escuela de Caballería de Carabineros
6. Club de Polo y Equitación San Cristóbal
7. Club Universidad Católica
8. Club Ecuestre Internacional
9. Osorno Paperchase Club
10. Valdivia Paperchase Club
11. Club Haras Siracusa
12. Asociación Ecuestre del Sur
13. Santiago Paperchase Club
14. Club Meraki
15. Centro Ecuestre Pie Andino
16. Club Ecuestre Santa Paulina
17. Club La Reina
18. SurEcuestre
19. Equilibre



Saluda atte Jorge Hess
PRESIDENTE SPC